

PUBLIC

Compte rendu de la réunion du caucus préparatoire de la Ville de Gatineau tenue dans la salle des comités de la maison du Citoyen, 25, rue Laurier, Gatineau, le mardi 4 juillet 2006 à 9 h 30, à laquelle sont présents monsieur le maire Marc Bureau, mesdames et messieurs les conseillers-ères Frank Thérien, Alain Riel, Alain Pilon, Patrice Martin, Louise Poirier, Denise Laferrière, Luc Angers, Denis Tassé, Joseph De Sylva, Richard Côté, Aurèle Desjardins, Yvon Boucher, Luc Montreuil et Jocelyne Houle.

Sont également présents monsieur Mark B. Laroche, madame Marie-Hélène Lajoie, Me Suzanne Ouellet ainsi que mesdames Micheline Larouche, Lucie Poulin, Carole St-Arnaud Gaboury, messieurs André Bonneau, Luc Bouvier, David Coulombe, Claude Doucet, Louis-Paul Guindon, John Janusz, Mathieu Larocque, Roland Morin, Marc Pageau, Gilles Sabourin, Jacques Tremblay et Michel Tremblay.

Sont absents messieurs les conseillers André Laframboise, Pierre Philion et Simon Racine.

CAUP20060704-P1

ADOPTION DU CADRE DE RÉFÉRENCE ET DU PLAN D'ACTION 2006-2007 POUR L'INTÉGRATION DES PERSONNES HANDICAPÉES ET À MOBILITÉ RÉDUITE

9h40 - Suite à la présentation effectuée par le directeur du Module de la culture et des loisirs, les membres du conseil statuent sur la recommandation suivante :

CP-CL-2006-26

1. Adopter le cadre de référence et le plan d'action pour l'intégration des personnes handicapées et à mobilité réduite 2006 et 2007.

Acceptée à l'unanimité

2. Procéder à l'embauche d'un chargé de projet pour une durée de deux ans et trois mois pour la mise en œuvre du plan d'action triennal.

Acceptée à l'unanimité

3. Autoriser le trésorier à faire un virement de fonds de 210 600 \$ à même les imprévus pour la réalisation des actions identifiées pour 2006.

Il est proposé par madame la conseillère Jocelyne Houle et appuyé par madame la conseillère Denise Laferrière de reporter le volet plan de communication et de promotion – 65 000 \$ à l'étude du budget.

Les membres du conseil acceptent, à l'unanimité, le virement de fonds au montant de 145 600 \$.

4. Autoriser le trésorier à prévoir la somme de 145 600 \$ pour l'année 2007 et à reconduire au budget 2007 les soldes inutilisés du budget 2006.

Il est proposé par monsieur le conseiller Alain Pilon et appuyé par monsieur le conseiller Luc Montreuil de reporter cette recommandation à l'étude du budget.

Acceptée à l'unanimité

CAUP20060704-P2 CORRESPONDANCE 58755 – BAIL – CHALET DU LAC LEAMY

10 h 50 - Suite au rapport du directeur du Service de l'évaluation et des transactions immobilières, les membres du conseil acceptent, à l'unanimité, la recommandation suivante :

 déroger à la politique sur l'aliénation des biens immobiliers et autoriser le Service de l'évaluation et des transactions immobilières à entreprendre, avec la compagnie du restaurant Le Saint-Éloi, des négociations de gré à gré pour la location de la partie supérieure du chalet du Lac Leamy pour une période de cinq ans avec renouvellement possible de cinq ans, et ce, à valeur marchande.

De plus, la direction générale est mandatée pour revoir la politique d'aliénation des biens immobiliers et plus particulièrement les clauses relatives à la location d'immeubles et au renouvellement de bail .

CAUP20060704-P3 <u>CAUCUS PRÉPARATOIRE</u>

11 h 15 - 7.06.03 – Projet numéro 56884 – Aliénation de biens immobiliers – mai 2006

Après discussion, les membres du conseil acceptent, sur division, le projet de résolution mentionné en titre.

De plus, il est proposé par madame la conseillère Louise Poirier et appuyé par monsieur le conseiller Alain Pilon de mandater la direction générale à déposer des recommandations relativement à ce dossier.

Acceptée à l'unanimité

MICHELINE LAROUCHE Greffière adjointe Service du greffe



PUBLIC

Compte rendu de la réunion du caucus préparatoire de la Ville de Gatineau tenue dans la salle des comités de la maison du Citoyen, 25, rue Laurier, Gatineau, le mardi 4 juillet 2006 à 13 h 30, à laquelle sont présents monsieur le maire Marc Bureau, mesdames et messieurs les conseillers-ères Frank Thérien, Alain Riel, Alain Pilon, Patrice Martin, Louise Poirier, Denise Laferrière, Luc Angers, Denis Tassé, Joseph De Sylva, Richard Côté, Aurèle Desjardins, Yvon Boucher, Luc Montreuil et Jocelyne Houle.

Sont également présents monsieur Mark B. Laroche, madame Marie-Hélène Lajoie, Me Suzanne Ouellet ainsi que mesdames Micheline Larouche, Lucie Poulin, Carole St-Arnaud Gaboury, messieurs André Bonneau, Luc Bouvier, David Coulombe, Claude Doucet, Louis-Paul Guindon, John Janusz, Mathieu Larocque, Roland Morin, Marc Pageau, Gilles Sabourin, Jacques Tremblay et Michel Tremblay.

Sont absents messieurs les conseillers André Laframboise, Pierre Philion et Simon Racine.

CAUP20060704-P4

<u>CORRESPONDANCE NUMÉRO 57062 – RAPPORT TRIMESTRIEL</u> <u>DU TRÉSORIER</u>

13 h 30 - Les membres du conseil prennent connaissance des éléments de la présentation effectuée par le directeur du Module de l'administration et des finances.

CAUP20060704-P5

PROJET NUMÉRO 58270 – SUBVENTION DE FONCTIONNEMENT – COOPÉRATIVE DE SOLIDARITÉ EN DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE COMMUNAUTAIRE DE GATINEAU – 168 000 \$

13 h 50 - Suite à la présentation effectuée par le directeur du Module de l'aménagement et du développement du territoire ainsi que par le directeur général de Développement économique – CLD Gatineau, il est proposé par madame la conseillère Jocelyne Houle et appuyé par monsieur le conseiller Luc Montreuil de:

- finaliser un nouveau protocole d'entente couvrant l'année 2006 pour le mois de septembre 2006;
- former un comité composé d'élus, de fonctionnaires et de représentants de la CEDEC et de DÉ-CLD afin de redéfinir le mandat;
- autoriser le trésorier à verser une somme de 84 000 \$ dès l'adoption de la résolution;
- statuer sur le solde de l'enveloppe budgétaire (84 000 \$) lors du dépôt du rapport du comité.

Acceptée sur division

DÉPÔT DE DOCUMENTS

CAUP20060704-PD1

Correspondance numéro 58885 - Lettre datée du 16 juin 2006 de l'honorable Mac Harb, sénateur - Motion pour un Canada sans fumée

CAUP20060704-PD2

Correspondance numéro 58882 - Lettre datée du 30 mars 2006 de madame Julie Boulet, ministre déléguée aux Transports - Subvention pour la construction de la Route verte - Rue Laval et boulevard Maisonneuve - Circonscription électorale de Hull

CAUP20060704-PD3

Correspondance numéro 58889 - Lettre datée du 30 mars 2006 de madame Julie Boulet, ministre déléguée aux Transports - Subvention pour la construction de la Route verte - Rues Riviera et Hurtubise - Circonscription électorale de Chapleau

DÉPÔT DE DOCUMENTS (suite)

CAUP20060704-PD4 Correspondance numéro 58894 - Lettre datée du 30 mars de madame

Julie Boulet, ministre déléguée aux Transports - Subvention pour la construction de la Route verte - Avenue du Golf et rue Prince-Albert -

Circonscription électorale de Chapleau

CAUP20060704-PD5 Correspondance numéro 58891 - Lettre datée du 12 juin 2006 de monsieur

Stephen C. Harris, maire de la municipalité de Cantley - Réparation du chemin

Taché, entre l'avenue Gatineau et le chemin des Érables

CAUP20060704-PD6 Correspondance numéro 58888 - Lettre datée du 12 juin 2006 de monsieur

Stephen C. Harris, maire de la municipalité de Cantley - Appui - Lumière

clignotante - L'Escarpement de Limbour

CAUP20060704-PD7 Correspondance numéro 58883 - Lettre datée du 15 juin 2006 de monsieur

Pierre Ouellet du cabinet du ministre du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs - Accusé réception de la lettre concernant la

résolution CM-2006-423

CAUP20060704-PD8 Correspondance numéro 58884 - Lettre datée du 21 juin 2006 de monsieur le

maire Marc Bureau - Remerciements à la direction et au conseil d'administration de la Caisse Desjardins Cœur-des-Vallées - Subvention de

50 000 \$

CAUP20060704-PD9 Correspondance numéro 58895 - Lettre datée du 22 juin 2006 de monsieur

Marc Dubreuil, directeur régional de l'analyse et de l'expertise de l'Outaouais - Demande de prolongation du délai afin d'apporter des modifications au schéma

d'aménagement

CAUP20060704-PD10 Correspondance numéro 58699 - Procès-verbal de la Commission

consultative sur l'environnement et le développement durable du 18 mai 2006

(Procès-verbal sera déposé lors de la prochaine séance du conseil)

CAUP20060704-PD11 Correspondance numéro 58798 - Dépôt des procès-verbaux de la Commission

des loisirs, des sports et de la vie communautaire - rencontres des 15 mars et 5 avril 2006 (**Procès-verbaux seront déposés lors de la prochaine séance du**

conseil)